





## INSTYTUT KONFUCJUSZA przy Uniwersytecie Gdańskim CONFUCIUS INSTITUTE at the University of Gdańsk

格但斯克大学孔子学院

嗨,大家好,我是 Rita.今天我们一起来了解一下中国传统婚礼。首先红色是中国传统婚 礼的主题色。它代表着爱情、幸福和财富。它贯穿于婚礼的全程,比如:结婚礼服、婚 鞋、红盖头、头饰等。中国人讲究好兆头,因此对婚礼细节一丝不苟。人们会在新人的床 上放红枣、花生、桂圆和莲子。因为在汉语里,这四种食物与"早生贵子"谐音,表达了对 新人的美好祝愿。新人们也会喝"交杯酒",就是胳膊交叉,从对方的杯子里喝酒,以此来 许愿爱情长存。这就是中国婚礼的一些习俗,我们下期见。

## "Chinese wedding"

Hi, everybody. I'm Rita. Today we will learn about traditional Chinese wedding.

First of all, red is the theme color of traditional Chinese weddings. It represents love, happiness and wealth. It is used in a variety of ways in Chinese wedding traditions, for example: on wedding dress, shoes, covering, headwear and so on. Chinese people value good luck, so they are meticulous about the details of the wedding.

On the weeding day people put red dates, peanuts, longan and lotus seeds on newlyweds' bed. Because names of these food, when combined, have the same pronunciation as the phrase "Give birth to a child soon". The new couple will also drink a kind of toast, respectively holding a cup of wine and crossing their hands, each taking a sip as a wish for eternal love.

These are some customs of Chinese weddings, see you next time.

